

学渣裸考四六级必备十大锦囊 写作&翻译卷

有道学堂考神团队整理

写作部分

距离四六级考试还有一周有余，有道考神四六级知道无数学渣可能才刚刚觉醒。虽说冰冻三尺非一日之寒，但是最后时刻了解些四六级最精华的内幕核心大招，你的分数依然有提升空间。具备超强思辨性独立性及信奉一份耕耘一份收获的学霸们，也可以看，绝对可以锦上添花~

1、 比什么都重要的是：仔细看题，不跑题比什么都重要。

别把题目看走眼，你可能就已经成功了一半。比如12年12月的四级作文题 Education pays, 渣渣们都以为是教育花费，其实是：教育是有回报的。

2、 1~2 分钟的大脑风暴也就是很洋气的 brainstorming 还是很有用的，因为作文题目如何破解将决定接下来文章的走势。

3、 在写之前，回忆考前积累的相关表达，包括单词的替代,固定句型的套用，一个简单的例子的是 think，你至少可以选择...

=believe=maintain=consider=assume=deem= insist=be convinced = reckon

=harbor the idea that...=take the attitude that...=hold the view that...

或者更复杂的版本

A close examination would reveal how ridiculous the statement is...

Contrary to what is widely accepted, others maintain that ...

4、发现文章的观点没有足够理由支撑,可使用举例子的方法。这招对六级那种最难写的引言式文章最有用。你可以用以下句子开头:

As an illustration, we may take ...as an example.

This story is not rare....

Such dilemma we might often meet in daily life.

5、最后阶段建议多背功能句,考场灵活应用.

如: 文章结论句

From what has been discussed above, we may safely draw the conclusion that...

Taking all these factors into account, we may reasonably come to the conclusion that...

Therefore, we can reach the following conclusion...

翻译部分

1. 在翻译前,先确定可以正确理解文章意思。即便遇到很难的说法,也可以先变成简单的中文再进行翻译。

如: 年夜饭 译: The annual reunion dinner

析: 指过年的那顿团圆饭, 每年一次。所以在翻译时要表达出这个团聚的含义。

2. 中文没有过去式, 但是英文有啊, 前往别忘记翻译时态的转换

如: 我在第一段说过, 我刚从大学毕业。

译: As I said in my first paragraph, I was fresh from college.

析: 中文的时态是依赖一些汉字表达, 英文根据动词的变化形式展示。文中的“过”英文采用一般过去时翻译。

3. 有些介词可能会帮到忙, 比如 with+ 名词的结构, 就很多见。

如: 这里有许多山脉, 生长着大片的森林, 贮藏着丰富的矿产。

译: There are mountain ranges here with extensive forests and rich mineral resources.

析: 生长和储藏这两个动词在译文中并没有以动词的形式翻译, 转译为英文的介词。

4. 应用英语的固定句型, 这些句式可以加分, 绝对是亮点

如: 是巴斯德发现了疾病是由活着的病菌引起的。

译: It was Pasteur who discovered that diseases are caused by living germs.

析: 此句应用了英文的强调句进行翻译。

5. 分析上下句之间的逻辑关系, 添加一些简单的连词, 英文的译文会更漂亮。

如: 汽油贵得惊人, 我们就很少用车。

译: Because the price of gasoline was fantastically high, we seldom used our cars.

析: 在原文中并没有出现表示原因类的词汇, 但是在译文中根据两个句子之间的逻辑关系添加了表示原因的从句连词。

有道学堂考神团队整理

